

179550-2026 - Gara

Germania – Micce di sicurezza, micce detonanti, accenditori e detonatori elettrici – 200 to 360 pieces of electro-pyrotechnic initiators

OJ S 52/2026 16/03/2026

Bando di gara o di concessione – regime ordinario - Avviso di rettifica

Forniture

1. Committente

1.1. Committente

Nome ufficiale: Deutsches Zentrum für Luft- und Raumfahrt e.V. (DLR) - Oberpfaffenhofen

E-mail: evergabe@dlr.de

Forma giuridica del committente: Gruppo di autorità pubbliche

Attività dell'amministrazione aggiudicatrice: Servizi generali delle amministrazioni pubbliche

2. Procedura

2.1. Procedura

Titolo: 200 to 360 pieces of electro-pyrotechnic initiators

Descrizione: The German Aerospace Centre (DLR) would like to procure 200 (optionally 360) pieces of electro-pyrotechnic initiators for in-flight activation of small solid-propellant rocket motors. Of these, the first 200 are to be delivered immediately, and the remaining 160 are to be ordered optionally within the next 5 years. Delivery terms: EXW; optional, if possible:

Delivery DAP to 98128 Esrange Space Center, Sweden

Identificativo della procedura: 8413f3e2-2b30-4362-bdfc-5cf9c0ef2d6b

Identificativo interno: ELViS-ID

Tipo di procedura: Aperta

La procedura è accelerata: no

2.1.1. Finalità

Natura dell'appalto: Forniture

Classificazione principale (cpv): 24615000 Micce di sicurezza, micce detonanti, accenditori e detonatori elettrici

2.1.2. Luogo di esecuzione

Suddivisione del paese (NUTS): Norrbottens län (SE332)

Paese: Svezia

Informazioni supplementari: Delivery: EXW Delivery optional, if possible to: 98128 Esrange Space Center, Sweden

2.1.4. Informazioni generali

Base giuridica:

Direttiva 2014/24/UE

vgv -

2.1.6. Motivi di esclusione

Fonti dei motivi di esclusione: Avviso

Corruzione: The catalogue of grounds for exclusion is set out in Sections 123 and 124 of the GWB.

Frode: The catalogue of grounds for exclusion is set out in Sections 123 and 124 of the GWB.

Riciclaggio di proventi di attività criminose o finanziamento del terrorismo: The catalogue of grounds for exclusion is set out in Sections 123 and 124 of the GWB.

Lavoro minorile e altre forme di tratta di esseri umani: The catalogue of grounds for exclusion is set out in Sections 123 and 124 of the GWB.

Partecipazione a un'organizzazione criminale: The catalogue of grounds for exclusion is set out in Sections 123 and 124 of the GWB.

Reati terroristici o reati connessi alle attività terroristiche: The catalogue of grounds for exclusion is set out in Sections 123 and 124 of the GWB.

Violazione di obblighi in materia di diritto ambientale: The catalogue of grounds for exclusion is set out in Sections 123 and 124 of the GWB.

Violazione degli obblighi in materia di diritto del lavoro: The catalogue of grounds for exclusion is set out in Sections 123 and 124 of the GWB.

Violazione degli obblighi in materia di diritto sociale: The catalogue of grounds for exclusion is set out in Sections 123 and 124 of the GWB.

Accordi con altri operatori economici intesi a falsare la concorrenza: The catalogue of grounds for exclusion is set out in Sections 123 and 124 of the GWB.

Grave illecito professionale: The catalogue of grounds for exclusion is set out in Sections 123 and 124 of the GWB.

False dichiarazioni, omessa informazione, incapacità di fornire i documenti richiesti o acquisizione di informazioni confidenziali in merito alla procedura in questione: The catalogue of grounds for exclusion is set out in Sections 123 and 124 of the GWB.

Conflitto di interessi legato alla partecipazione alla procedura di appalto: The catalogue of grounds for exclusion is set out in Sections 123 and 124 of the GWB.

Partecipazione diretta o indiretta alla preparazione della procedura di appalto: The catalogue of grounds for exclusion is set out in Sections 123 and 124 of the GWB.

Cessazione anticipata, risarcimento danni o altre sanzioni comparabili: The catalogue of grounds for exclusion is set out in Sections 123 and 124 of the GWB.

Violazione degli obblighi connessi a motivi di esclusione previsti esclusivamente dalla legislazione nazionale: The catalogue of grounds for exclusion is set out in Sections 123 and 124 of the GWB.

Violazione dell'obbligo di pagamento dei contributi previdenziali: The catalogue of grounds for exclusion is set out in Sections 123 and 124 of the GWB.

Violazione dell'obbligo di pagamento delle imposte: The catalogue of grounds for exclusion is set out in Sections 123 and 124 of the GWB.

Cessazione di attività: The catalogue of grounds for exclusion is set out in Sections 123 and 124 of the GWB.

Insolvenza: The catalogue of grounds for exclusion is set out in Sections 123 and 124 of the GWB.

Amministrazione controllata: The catalogue of grounds for exclusion is set out in Sections 123 and 124 of the GWB.

Situazione analoga al fallimento ai sensi della normativa nazionale: The catalogue of grounds for exclusion is set out in Sections 123 and 124 of the GWB.

5. Lotto

5.1. Lotto: LOT-0001

Titolo: 200 (plus optionally 160 pieces) pieces of electro-pyrotechnic initiators

Descrizione: The German Aerospace Centre (DLR) would like to procure 200 to 360 pieces of electro-pyrotechnic initiators for in-flight activation of small solid-propellant rocket motors. Of

these, the first 200 are to be delivered immediately, and the remaining 160 are to be ordered optionally within the next 5 years. Delivery terms: EXW; optional, if possible: Delivery DAP to 98128 Esrange Space Center, Sweden
Identificativo interno: LOT-0001

5.1.1. Finalità

Natura dell'appalto: Forniture

Classificazione principale (cpv): 24615000 Micce di sicurezza, micce detonanti, accenditori e detonatori elettrici

Opzioni:

Descrizione delle opzioni: A) 160 initiators are to be ordered optionally within the next 5 years
B) if possible: Delivery DAP to Sweden 98128 Esrange Space Center

5.1.2. Luogo di esecuzione

Suddivisione del paese (NUTS): Norrbottens län (SE332)

Paese: Svezia

Informazioni supplementari: Delivery terms: EXW; optional, if possible: Delivery DAP to 98128 Esrange Space Center, Sweden

5.1.3. Durata stimata

Durata: altro: Sconosciuto

5.1.6. Informazioni generali

Partecipazione riservata:

La partecipazione non è riservata.

Progetto di appalto non finanziato con fondi UE

L'appalto è soggetto all'accordo sugli appalti pubblici (AAP): no

L'appalto si addice anche alle piccole e medie imprese (PMI): no

5.1.7. Appalto strategico

Obiettivo dell'appalto strategico: Nessun appalto strategico

5.1.9. Criteri di selezione

Fonti dei criteri di selezione: Avviso

Criterio: Iscrizione in un registro di commercio

Descrizione del criterio di selezione: - Verification of the current entry in the Register of Craftsmen or the current profession or an extract from the Commercial Register in accordance with the legal provisions of the country, the community or the signatory state to the EEA Agreement in which the tenderer is located.

Criterio: Misure per garantire la qualità

Descrizione del criterio di selezione: Declaration of Production Heritage

Criterio: Altri requisiti economici o finanziari

Descrizione del criterio di selezione: - Declarations DSGVO/ Electronic Invoicing - Declaration "BMWK-Russia" - Self-Declaration according to Section 19, para. 3 of the Minimum Wage Act (MiLoG) - Self-declaration of compliance with the ILO core labour standards - Self-declarations on the grounds for exclusion and self-cleansing pursuant to Sections 123, 124 and 125 of the ARC

Criterio: Certificati rilasciati da istituti di controllo della qualità

Descrizione del criterio di selezione: Company certificate of ISO 9001

5.1.10. Criteri di aggiudicazione

Criterio:

Tipo: Prezzo

Descrizione: Preis: 100%

5.1.11. Documenti di gara

Lingue in cui i documenti di gara sono ufficialmente disponibili: inglese, tedesco

Indirizzo dei documenti di gara: <https://www.subreport.de/E63843589>

5.1.12. Condizioni di appalto

Modalità di presentazione:

Presentazione elettronica delle offerte: Obbligatoria

Indirizzo per la presentazione: <https://www.subreport.de/E63843589>

Lingue in cui possono essere presentate le offerte o le domande di partecipazione: tedesco, inglese

Catalogo elettronico: Non consentita

Varianti: Non consentita

Gli offerenti possono presentare più di un'offerta: Non consentita

Termine per il ricevimento delle offerte: 23/03/2026 11:00:00 (UTC+01:00) ora dell'Europa centrale, ora legale dell'Europa occidentale

Durata durante la quale l'offerta deve rimanere valida: 42 Giorni

Informazioni che possono essere integrate dopo la scadenza del termine di presentazione:

A discrezione dell'acquirente, tutti i documenti mancanti relativi all'offerente possono essere presentati successivamente.

Informazioni supplementari: The contracting authority may seek clarification regarding the content of tenders and suitability documents and request additional documentation. The principles of equal treatment and non-discrimination shall be observed in this process.

Informazioni sull'apertura pubblica delle offerte:

Data di apertura: 23/03/2026 11:15:00 (UTC+01:00) ora dell'Europa centrale, ora legale dell'Europa occidentale

Condizioni contrattuali:

L'esecuzione dell'appalto deve avvenire nel contesto di programmi di lavoro protetti: No

Fatturazione elettronica: Obbligatoria

Si farà ricorso all'ordinazione elettronica: sì

Sarà utilizzato il pagamento elettronico: sì

5.1.15. Tecniche

Accordo quadro:

Nessun accordo quadro

Informazioni sul sistema dinamico di acquisizione:

Nessun sistema dinamico di acquisizione

5.1.16. Ulteriori informazioni, mediazione e ricorsi

Organizzazione competente per i ricorsi: Vergabekammer des Bundes

Informazioni sui termini per il riesame: Die Vergabekammer leitet ein Nachprüfungsverfahren nur auf Antrag ein. Der Antrag ist schriftlich bei der Vergabekammer einzureichen und unverzüglich zu begründen. Er soll ein bestimmtes Begehren enthalten. Ein Antragsteller ohne Wohnsitz der gewöhnlichen Aufenthalt, Sitz oder Geschäftsleitung in der Bundesrepublik Deutschland hat einen Empfangsbevollmächtigten in der Bundesrepublik Deutschland zu benennen. Die Begründung muss die Bezeichnung des Antragsgegners, eine Beschreibung

der behaupteten Rechtsverletzung mit Sachverhaltsdarstellung und die Bezeichnung der verfügbaren Beweismittel enthalten sowie darlegen, dass die Rüge gegenüber dem Auftraggeber erfolgt ist; sie soll, soweit bekannt, die sonstigen Beteiligten nennen. Der Antrag ist u. a. dann unzulässig, soweit: (1.) der Antragsteller den geltend gemachten Verstoß gegen Vergabevorschriften vor Einreichen des Nachprüfungsantrags erkannt und gegenüber dem Auftraggeber nicht innerhalb einer Frist von 10 Kalendertagen gerügt hat, (2.) Verstöße gegen Vergabevorschriften, die aufgrund der Bekanntmachung erkennbar sind, nicht spätestens bis zum Ablauf der in der Bekanntmachung benannten Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden, (3.) Verstöße gegen Vergabevorschriften, die erst in den Vergabeunterlagen erkennbar sind, nicht spätestens bis zum Ablauf der Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden, (4.) mehr als 15 Kalendertage nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, vergangen sind. Der Antrag ist u. a. nur dann zulässig, wenn die Unwirksamkeit des Auftrages im Nachprüfungsverfahren innerhalb von 30 Kalendertagen nach der Information der betroffenen Bieter und Bewerber durch den öffentlichen Auftraggeber über den Abschluss des Vertrags, jedoch nicht später als sechs Monate nach Vertragsschluss geltend gemacht worden ist. Hat der Auftraggeber die Auftragsvergabe im Amtsblatt der Europäischen Union bekannt gemacht, endet die Frist zur Geltendmachung der Unwirksamkeit 30 Kalendertage nach Veröffentlichung der Bekanntmachung der Auftragsvergabe im Amtsblatt der Europäischen Union.

8. Organizzazioni

8.1. ORG-0001

Nome ufficiale: Deutsches Zentrum für Luft- und Raumfahrt e.V. (DLR) - Oberpfaffenhofen

Numero di registrazione: Leitweg-ID 992-03005-81

Indirizzo postale: Muenchener Str. 20

Località: Wessling

Codice postale: 82234

Suddivisione del paese (NUTS): Starnberg (DE21L)

Paese: Germania

E-mail: evergabe@dlr.de

Telefono: 000

Indirizzo internet: <https://www.dlr.de>

Ruoli di questa organizzazione:

Committente

8.1. ORG-0002

Nome ufficiale: Vergabekammer des Bundes

Numero di registrazione: t:022894990

Servizio: Vergabekammer

Indirizzo postale: Villemombler Straße 76

Località: Bonn

Codice postale: 53123

Suddivisione del paese (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)

Paese: Germania

Referente: vk@bundeskartellamt.bund.de

Telefono: +492289499578

Fax: +492289499163

Indirizzo internet: <https://www.bundeskartellamt.de>

Ruoli di questa organizzazione:

Organizzazione competente per i ricorsi

8.1. ORG-0003

Nome ufficiale: Datenservice Öffentlicher Einkauf (in Verantwortung des Beschaffungsamts des BMI)

Numero di registrazione: 0204:994-DOEVD-83

Località: Bonn

Codice postale: 53119

Suddivisione del paese (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)

Paese: Germania

E-mail: noreply.esender_hub@bescha.bund.de

Telefono: +49228996100

Ruoli di questa organizzazione:

TED eSender

10. Modifica

Versione dell'avviso precedente da modificare

:

baf02477-184c-4b85-9302-d69aff875050-01

Motivo principale della modifica

:

Rettifica errore editore

Descrizione

:

The delivery terms were not clear after reviewing the publication.

10.1. Modifica

Identificativo della sezione: LOT-0001

Descrizione delle modifiche: This should be clarified, as the delivery terms were not clear after reviewing the publication. A) Delivery EXW is generally required. B) If possible, delivery DAP to Sweden 98128 Erange Space Centre should be offered as an option. No exclusion shall be made if delivery DAP SE 98128 Erange Space Centre is not offered.

I documenti di gara sono stati modificati il: 13/03/2026

Informazioni sull'avviso

Identificativo/versione dell'avviso: 4b88e850-5d5f-4c20-8f2d-7e947a0c2f05 - 01

Tipo di formulario: Gara

Tipo di avviso: Bando di gara o di concessione – regime ordinario

Sottotipo di avviso: 16

Data di trasmissione dell'avviso: 13/03/2026 09:38:13 (UTC+01:00) ora dell'Europa centrale, ora legale dell'Europa occidentale

Lingue in cui il presente avviso è ufficialmente disponibile: tedesco

Numero di pubblicazione dell'avviso: 179550-2026

Numero dell'edizione della GU S: 52/2026

Data di pubblicazione: 16/03/2026